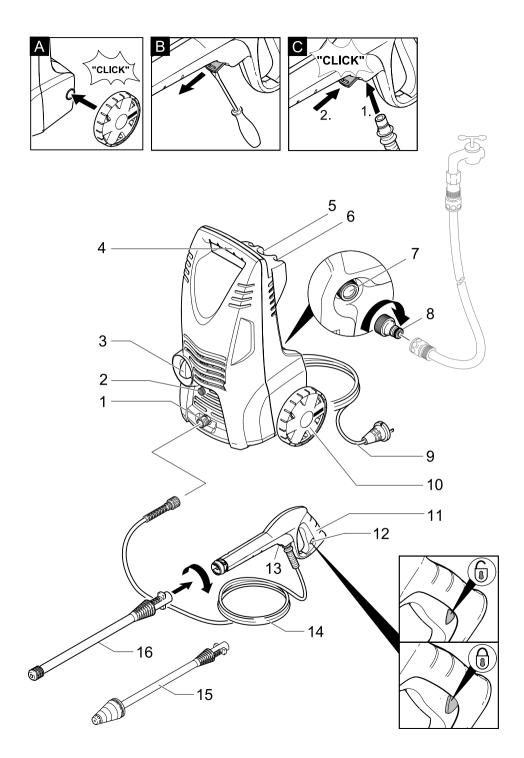


中文 English

Redister and win!





目录

设备图	2
一般事项	3
安全操作说明	4
运行	5
维修与维护	7
故障帮助	7
产品规格 / 参数	8

亲爱的客户:

在您第一次使用您的设备前,请 先阅读并遵守本操作说明书,为 日后使用或其他所有者使用方便请妥善保 管本说明书。

危险程度

⚠ 危险

即刻引发威胁的危险, 致使身体严重伤害 或死亡。

⚠ 警告

潜藏的危险情况,可能致使身体严重伤害 或死亡。

注意

潜藏的危险情况,可能致使身体轻微伤害 或损伤。

恰当的使用

本高压式清洗机应当使用在个人家庭用途。

- 利用高压水喷射方式 (需要时使用清洁 剂),清洗机器、车辆、建筑物外观、 阳台、花坛装备等。
- 使用被 KARCHER 认可的附属品、备用零 部件和洗涤剂。请参考与洗涤剂所提供 的说明部分。

环境保护

◆ 包装材料可以回收利用。请不要把包装材料与普通垃圾放在一起处理,而 应妥善安排回收。



□ 旧的设备中含有宝贵的可再利用的材 料,应加以回收利用。请通过适当的 收集系统处理您的旧设备。

内部材料提示 (REACH)

最新的内部材料信息请您在如下链接中查

http://www.karcher.de/de/unternehmen/ umweltschutz/REACH.htm

质量保证

我们在各国的经销商已经公布了各国相应 的质量保证条款。在质量保证期内,如果 您的产品发生了任何故障,我们都将为您 提供免费维修,但是这种故障应当是由于 机身材料或制造上的缺陷造成的。请您向 经销商或者与您距离最近的经过授权的客 户服务处联系,提出保修请求,并提供相 应的产品购买证明文件。

安全装置

注意

安全装置就是为了保护使用者, 因此不允 许随意改造或重组。

设备开关

设备开关是防止设备误启动。

水枪板手安全栓

水枪板手安全栓于锁紧状态防止设备偶然 的启动。

带压力开关的溢流阀

当松开手持喷枪的控制杆, 压力开关关闭 泵, 高压喷射停止。拉上该杆, 泵又被开 启。

安全操作说明

▲ 危险

- 请勿用湿手接触插头和插座。
- 请勿使用损伤的电源线和重要部件 (例:高压软管、喷射装置、安全装置 等)。
- 每次运行前都要确认插头和电源线是否 有损坏。若存在损坏的电源线应立即让 已授权的客户服务处/电气专业人员进 行更换。
- 使用前确认高压软管是否损伤。损伤的 高压软管应立即更换。
- 禁止在存在爆炸危险的空间内运行本设 备。
- 不恰当的使用高压软管可 能导致危险。喷射时请勿 喷向人员、动物、运作时 的电机产品或本产品。



- 高压水枪严禁对人或设备使用者本身进 行衣物或鞋的清洗。
- 请勿喷向可能影响健康的危险物质 (例: 石棉) 或物体。
- 在清洗汽车轮胎时,过高的压力可能会 损坏轮胎和气门。轮胎的变色将是危险 的第一个表现,损坏的轮胎非常危险。 在清洗轮胎时,请保持高压喷嘴最少30 厘米的距离!
- 任何溶解性液体或没稀释的酸性物质和溶解剂不允许吸取! 这些物质包括汽油、涂料稀释剂或燃料。这些物质的喷雾存在可燃性、爆炸性和毒性特质。请勿使用与丙酮没有稀释的酸性物质及溶解剂,因为可能造成本设备的损伤。

⚠ 警告

- *电源延长线的插头和结合装置应当防水,勿浸入水中。*
- 不适合的电源延长线可能产生危险。仅 使用与本设备使用目的相符的带有电源 线规格标识的室外用电源延长线。 1-10 m: 1,5 mm; 10-30 m:2,5 mm²
- 始终充分松弛电缆卷筒的延长线。
- 高压水管及其接头等附件对清洗机安全 很重要。仅使用由制造公司推荐的高压 水管及其接头等配件。

- 必须确保在身体/感觉/精神能力等方面 残障或者缺乏经验和/或欠缺专业知识 等人员(包括儿童)不得使用,除非有 人对他们的安全进行监督或他们收到如 何操作设备的提示。监督儿童,以确保 他们不使用设备玩耍。
- 操作者必须合理操作设备,注意周围环境和人员,尤其是儿童,以免造成危险。
- 在其他人员可能达到的距离内请勿使用 本设备,除非配着防护服。
- 逆喷射以前为了防水或灰尘应配着适当 的防护服和防护镜。

注意

- 设备不可在环境温度0度以下使用。
- 若工间休息比较长,关闭设备总开关/ 设备开关或拔下电源插头。
- 为了清洗已涂装表面的喷射时,保持最小 30 厘米的喷射距离且不会在涂装表面上造成损伤。
- 严禁设备无人状态下, 无人看管。
- 需要注意的是,不得碾压、压挤、拖拽 或通过诸如此类的行为而损坏电源连接 线或延长线缆。避免热源、油或者锋锐 的刀刃从而保护电源线。
- *所有导电性物体严禁使用高压喷枪清* 洗。
- 本设备只能根据 IEC 60364 规定,由电 工连接到电气接口。
- 本设备仅用于交流电源。电压必须满足 设备铭牌上的数据要求。
- 本着安全的原则,我们公司推荐本设备 应通过故障电流安全开关(最大电流为 30毫安)而使用。
- 设备不可在环境温度0度以下使用。
- 产生含有油成分废水的清洗作业 (发动机/车体底部清洗作业等) 应只使用配备油分离器的清洗设备。
- 本设备应使用制造公司供给或推荐的洗涤剂。使用其他的洗涤剂或化学产品可能影响到本设备的安全性。

运行

设备说明

设备的供货范围都已绘制在包装上。因此, 打开包装时请检查产品是否齐全。

如有附件缺失或运输过程损坏,请联系经销商。

图片参见第2页

- 1 高压接口
- 2 洗涤剂吸取软管 (过滤器)
- 3 产品开关"0/0FF"/"I/0N"
- 4 手柄
- 5 喷枪存储架
- 6 喷头存储架
- 7 带安装有滤网的水接口
- 8 管接头
- 9 电源线
- 10 轮子
- 11 手持喷枪
- 12 喷枪扳手安全锁
- 13 高压软管夹
- 14 高压软管
- 15 带旋转喷嘴的喷杆
- 16 高压喷嘴喷头

特殊附属配件

特殊附属配件的使用可延长设备的使用寿命。详细事项请联系 KARCHER 产品的销售处。

设备运作前

使用设备前,请按图示将部件组装好。

图 A

→ 插入运输轮并锁紧。

图B

→ 分离喷枪高压软管夹 (例:利用小型螺 丝刀)。

图C

- → 插入喷枪高压软管。
- → 卡入管夹直至稳固。拉高压软管以检查 是否安全连接。

水供给

根据有效的规定,不带系统分离装置的设备在饮水系统上不允许运作。应使用与 KARCHER 相符的系统分离装置或依据 EN12729 类型 BA的系统分离装置。

注意: 水中杂质可能损伤高压泵和部件。 为防止此类状况,我们公司推荐使用 KARCHER 水过滤器 (选配件、货号: 4.730-059)。

来自水管的水供给

水供给的注意事项。

连接参数详见类型规格标识 / 产品参数。

- → 使用具备标准结合装置的强化型水软管 (不配备)。(直径最小 1/2 英寸或最小 13 毫米;长度最短为 7.5 米)
- → 将结合装置 (配备)连接至供水位置。
- → 将供水软管固定至结合装置后连接供水系统。

调试设备

注意

干运转 (缺水) 2 分钟以上会导致高压泵 损坏。设备 2 分钟内没有压力形成,关闭 设备并按照"故障帮助"一章内的提示进 行操作。

- → 将高压软管连接至设备高压软管部位。
- → 将喷头置入喷枪后成 90° 旋转固定。
- → 完全打开水龙头。
- → 插上电源插头。
- → 将设备设定为 "I/ON"。

设备运作

△ 危险

高压模式操作时,喷枪具有反作用力,请 站稳立好。

- → 释放喷枪上的安全锁。
- → 握紧扳手启动设备。

注意: 松开水枪扳手停止设备。 高压残留于系统内。

高压喷嘴喷头

适用于正常的清洗作业中。

不能使用清洁剂。

带旋转喷嘴喷杆

清除顽固污渍。

不能使用清洁剂。

使用洗涤剂的清洗作业

每次执行清洁任务时请只使用 KARCHER 公司的清洁剂和护理液,因为它们是专门为您的仪器开发研制的。如果使用其它清洁剂和护理液,则会加快磨损,我们也将因此取消质保。相关信息请咨询专门经销商或直接向 KARCHER 公司征求信息。

- → 自机壳内拉出所需长度的洗涤剂吸取软管。
- → 在洗涤溶液筒中悬挂吸取软管。
- → 自喷枪分离喷头。仅用喷枪运作。
 注意:由此,使用时洗涤剂溶解物混入喷出的水柱之中。

推荐的清洗方法

- → 在干燥的表面上少量喷射洗涤剂,让清洁剂在表面发生反应,但不要使之变干。
- → 利用高压喷射方式刷洗被溶解的杂质。

设备运作中断

- → 松开水枪扳手。
- → 推上喷枪上的安全锁。
- → 如,长时间(5分钟以上)运作中断时,将设备开关设定为"0/0FF"。

设备结束操作

- → 使用洗涤剂清洗作业后,在干净水的桶中悬挂吸取软管,约1分钟刷洗拔除喷头后运作状态下的装置。
- → 松开水枪扳手。
- → 将设备设定为关闭 "0/0FF"。
- → 关闭水龙头。
- → 自供水处分离设备。
- → 按压水枪扳手以除去在设备系统中残留的压力。
- → 推上喷枪上的安全锁。
- → 从设备高压连接部位分离高压软管。
- → 取下插头。
- → 卷绕电源线在手柄等位置悬挂。
- → 在喷枪指示插入喷枪。
- → 维护喷射管时锁紧喷射管。

维修与维护

▲ 危险

在对设备进行维修与维护之前,必须关闭 设备并拔下电源插头。

维护

免费提供设备维修

保管

冬季等长时间保管前:

- → 完全排空设备内的水: 打开不带高压软管和供水连接装置的设备 (最大1分钟),等待直至无水从高压连接部位出来时。关闭设备。
- → 从洗涤剂吸取软管分离过滤器后用水清 洗。
- → 用扁嘴钳分离微细过滤器后用水清洗。

防霜

注意

设备和附属品的防霜。

在水没有完全排空的情况下,设备和附属品或许会因含霜而破损。防止损伤:

→ 完全配备附属品的设备应在防霜的室内 保管。

备件

请仅使用 KARCHER 的原始备件。在本说明书后附有一份备件总览表。

故障帮助

参考下记的帮助事项可处理很多故障。 存在疑问时请联系本公司认可的客户服务 部。

△ 危险

在对设备进行维修与维护之前,必须关闭设备并拔下电源插头。

维修作业和相关电机附件的作业仅应在本 公司认可的客户维修部。

设备不运作

- → 拉动手持喷枪的控制杆,设备接通。
- → 检查电源电压必须跟型号标识上给出的 电压一致。
- → 检查电源线是否损伤。

设备压力不足

- → 设备放气:不连接高压软管接通设备并等待(最多2分钟),直至流出高压接口的水没有气泡产生。关闭设备并重新连接上高压软管。
- → 检查供水连接系统。
- → 用扁嘴钳分离微细过滤器后用水清洗。

强大的压力变化

- → 高压清洗:用针除去喷头孔处的杂物, 再用水清洗。
- → 检查供水连接系统。

设备漏水

→ 在技术方面可能存在高压泵少许漏水的 情况。漏水量较大时请联系本公司认可 的客户服务部。

洗涤剂不被吸取

- → 自喷枪分离喷头。仅用喷枪运作。
- → 清洗洗涤剂吸取软管的过滤网。
- → 检查洗涤剂吸取软管是否扭曲。

产品规格 / 参数

通电	
电压	220-240 V
	$1^{\sim}50/60{\rm Hz}$
输入功率	1,4 kW
保险丝 (缓熔型)	10 A
保护等级	II
保护程度	IP X5
水接口	
进水温度 (最大)	40 ° C
流量 (最小)	8升/分
流入压力	0,2-1,2 MPa
性能参数	
工作压力	8 MPa
最大允许压力	11 MPa
水流消耗	5,5升/分
洗涤剂消耗	0,4升/分
后挫力	10 N
手的震荡值 (ISO 5349)	$1,14 \mathrm{m/s^2}$
音压水准	76 A 级分贝
L_{pA} (EN60704-1)	
音力水准	91 A 级分贝
L_{WA} (2000/14/EG)	
尺寸	
长度	277 毫米
宽度	257 毫米
高度	474 毫米
重量	4,4千克

技术参数可能会有变化!

Contents

Illustration of appliance	2
General information	9
Safety instructions	10
Operation	11
Maintenance and care	13
Troubleshooting	14
Technical specifications	14

General information

Dear Customer,

Please read and comply with these original instructions prior to the initial operation of your appliance and store them for later use or subsequent owners.

Hazard levels

△ Danger

Immediate danger that can cause severe injury or even death.

△ Warning

Possible hazardous situation that could lead to severe injury or even death.

Caution

Possible hazardous situation that could lead to mild injury to persons or damage to property.

Proper Use

This high-pressure cleaner is designed for domestic use only:

- to clean machines, vehicles, buildings, tools, facades, terraces, garden equipment etc. using a high-pressure water jet (and detergents if required).
- with accessories, replacement parts and detergents approved by KÄRCH-ER. Observe the instructions provided with these detergents.

Environmental protection

The packaging material can be recycled. Please do not place the packaging into the ordinary refuse for disposal, but arrange for the proper recycling.

Old appliances contain valuable materials that can be recycled. Please arrange for the proper recycling of old appliances. Please dispose your old appliances.

appliances. Please dispose your old appliances using appropriate collection systems.

Notes about the ingredients (REACH)

You will find current information about the ingredients at:

http://www.karcher.de/de/unternehmen/ umweltschutz/REACH.htm

Warranty

The warranty terms published by the relevant sales company are applicable in each country. We will repair potential failures of your appliance within the warranty period free of charge, provided that such failure is caused by faulty material or defects in manufacturing. In the event of a warranty claim please contact your dealer or the nearest authorized Customer Service centre. Please submit the proof of purchase.

Safety Devices

Caution

Safety devices protect the user and must not be modified or bypassed.

Power switch

The appliance switch prevents unintentional operation of the appliance.

Lock trigger gun

This lock locks the lever of the trigger gun and prevents the inadvertent start of the appliance.

Overflow valve with pressure switch

If the lever on the trigger gun is released the pressure switch turns off the pump, the high-pressure jet is stopped. If the lever is pulled the pump is turned on again.

Safety instructions

△ Danger

- Never touch the mains plug and the socket with wet hands.
- The appliance must not be used if the power cord or important parts of the appliance, e.g. high-pressure hoses, trigger gun or safety devices are damaged.
- Check the power cord and mains plug for damage before every use. If the power cord is damaged, please arrange for it to be replaced immediately by an authorised repair agent or a skilled electrician
- Check the high-pressure hose for damage before every use. Please arrange for the immediate replacement of a damaged high-pressure hose.
- The appliance may not be used in areas where a risk of explosion is present.
- If the appliance is used in hazardous areas (e.g. filling stations) the corresponding safety provisions must be observed.
- High-pressure jets can be dangerous if improperly used. The jet must not be directed at persons, animals live electrical equipments.



- mals, live electrical equipment or at the appliance itself.
- The high-pressure jet must not be directed at other persons or directed by the user at him/herself to clean clothing or footwear.
- Never use the appliance to clean objects containing hazardous substances (e.g. asbestos).
- Vehicle tyres or tyre valves are susceptible to damage from the high-pressure jet and may burst. The first indication of this is a discolouration of the tyre. Damaged vehicle tyres/tyre valves are highly dangerous. Ensure that a distance of at least 30 cm is observed when cleaning with the jet!
- Never draw in fluids containing solvents or undiluted acids and solvents! This includes petrol, paint thinner and heating

oil. The spray mist thus generated is highly inflammable, explosive and poisonous. Do not use acetone, undiluted acids and solvents as they are damaging to the materials from which the appliance is made.

⚠ Warning

- The mains plug and the coupling of an extension cable must be watertight and must never lay in the water.
- Unsuitable extension cables can be hazardous. Only use extension cables outdoors which have been approved for this purpose and labelled with a sufficient cable cross-section:
 - 1 10 m: 1.5 mm²; 10 30 m: 2.5 mm²
- Always fully unroll electrical cables from the cable drum.
- High-pressure hoses, fixtures and couplings are important for the safety of the appliance. Only use high-pressure hoses, fixtures and couplings recommended by the manufacturer.
- This appliance is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities.
 - The appliance must not be operated by children or persons who have not been instructed accordingly.
 - Children should be supervised to prevent them from playing with the appliance.
- The operator must use the appliance correctly. When working with the appliance, he must consider the local conditions and pay due care and attention to other persons, in particular children, who are nearby.
- Do not use the appliance when there are other persons around unless they are also wearing safety equipment.
- Wear protective clothing and safety goggles to protect against splash back containing water or dirt.

Caution

- Do not operate the appliance at temperatures below 0 °C.
- In case of extended downtimes, switch the appliance off at the main switch / appliance switch or remove the mains plug.
- Observe a distance of at least 30 cm when using the jet to clean painted surfaces to avoid damaging paintwork.
- Never leave the appliance unattended when it is in operation.
- Make sure that the power cable or extension cables are not damaged by running over, pinching, dragging or similar. Protect the power cable from heat, oil, and sharp edges.
- All current-conducting parts in the working area must be protected against jet water.
- The appliance may only be connected to an electrical supply which has been installed in accordance with IEC 60364.
- The appliance may only be connected to alternating current. The voltage must correspond with the type plate on the appliance.
- For safety reasons, we recommend that you operate the appliance only via a earth-leakage circuit breaker (max. 30 mA).
- Do not operate the appliance at temperatures below 0 °C.
- Cleaning operations which produce oily waste water, e.g. engine washes, underbody washes, may only be carried out using washing stations equipped with an oil separator.
- This appliance was designed to be used with detergents which are supplied or recommended by the manufacturer. The use of other detergents or chemicals may compromise the safety of the appliance.

Operation

Description of the Appliance

The scope of delivery of your appliance is illustrated on the packaging. Check the contents of the appliance for completeness when unpacking.

In the event of missing accessories or any transport damage, please contact your dealer.

Illustrations on Page 2

- 1 High pressure connection
- 2 Detergent suction hose (with filter)
- 3 Appliance switch "0/OFF"/ "I/ON"
- 4 Carrying handle
- 5 Storage for trigger gun
- 6 Storage for spray lance
- 7 Water connection with integrated sieve
- 8 Coupling element for water connection
- 9 Mains cable with mains plug
- 10 Bearing wheel
- 11 Trigger gun
- 12 Lock trigger gun
- 13 Clamp for high pressure hose
- 14 High pressure hose
- 15 Spray lance with Dirtblaster
- 16 Spray lance with high pressure nozzle

Special accessories

Special accessories expand the possibilities of using your appliance. Please contact your KÄRCHER dealer for further information.

Before Startup

Mount loose parts delivered with appliance prior to start-up.

Illustration A

- → Insert the transport wheels and lock them. Illustration 国
- → Pull out the clamp for the high-pressure hose from the trigger gun (e.g. a small screwdriver).

Illustration C

- → Connect high pressure hose to trigger qun.
- → Push the clamp in until it locks. Check the secure connection by pulling on the high-pressure hose.

Water supply

According to the applicable regulations, the appliance must never be used on the drinking water supply without a system separator. Use a suitable system separator manufactured by KÄRCHER; or, as an alternative, a system separator as per EN 12729 Type BA. Water flowing through a system separator is considered non-drinkable.

Caution

Always connect the system separator to the water supply, never directly to the appliance!

Note: Impurities in the water can damage the high-pressure pump and accessories. For protection, the use of the KÄRCHER water filter (optional accessory, order no. 4.730-059) is recommended.

Water supply from mains

Observe regulations of water supplier. For connection values, see type plate/technical data.

- → Use a fibre-reinforced water hose (not included) with a standard coupling. (Minimum diameter 1/2 inch (13 mm), minimum length 7.5 m).
- → Screw the coupling element (supplied) to the water connection on the appliance.
- → Push the water supply hose onto the coupling unit, then connect it to the water supply.

Start up

Caution

Dry runs lasting longer than two minutes lead to damages to the high pressure pump. If the appliance does not build up pressure within two minutes, switch it off and proceed as instructed in the Chapter "Troubleshooting".

→ Connect the high pressure hose to the high pressure connection of the appliance.

- → Push the spray lance into the trigger gun and fasten it by turning it through 90°.
- → Completely open the water tap.
- → Insert the mains plug into the socket.
- → Turn on the appliance "I/ON".

Operation

⚠ Danger

The trigger gun is subjected to a recoil force when the water jet is discharged. Make sure that you have a firm footing and are also holding the trigger gun and spray lance firmly.

- → Unlock the lever on the trigger gun.
- → Pull on the lever of the trigger gun; the device will switch on.

Note: Release the lever of the trigger gun; the device will switch off again. High pressure remains in the system.

Spray lance with high pressure nozzle For normal cleaning tasks. Not suitable for use with detergents.

Spray lance with Dirtblaster

For particularly dirty items or areas. Not suitable for use with detergents.

Working with detergent

Please use exclusively KÄRCHER detergents and care products to carry out the respective cleaning task, as these were specifically developed for your appliance. The use of other detergents and care products may lead to premature wear and can invalidate your warranty claims. Please obtain information at your local dealer or request information directly from KÄRCHER.

- → Pull detergent suction hose as far as is required out of the housing.
- → Suspend end of detergent suction hose in a container filled with detergent.
- → Detach spray lance from the trigger gun. Work only with the trigger gun. Note: This will mix the detergent with the water stream.

Recommended cleaning method

- → Spray the detergent sparingly on the dry surface and allow it to react, but not to dry.
- → Spray off loosened dirt with the highpressure jet.

Interrupting operation

- → Release the lever on the trigger gun.
- → Lock the lever on the trigger gun.
- → During longer breaks (more than 5 minutes), also turn the appliance off using the "0/OFF" switch.

Finish operation

- → After working with detergent, suspend detergent suction hose in a container filled with clear water, switch the appliance on for around 1 minute once the spray lance has been removed and rinse until water runs clear.
- → Release the lever on the trigger gun.
- → Turn off the appliance "0/OFF".
- → Turn off tap.
- → Detach the appliance from the water supply.
- → Press the lever on the trigger gun to release any remaining pressure in the system.
- → Lock the lever on the trigger gun.
- → Separate the high pressure hose from the high pressure connection of the appliance.
- → Pull out the mains plug.
- → Roll up the power cord and loop it e.g. round the handle.
- → Insert the trigger gun in its holder.
- → Engage the spray lance in its compartment

Maintenance and care

△ Danger

Turn off the appliance and remove the mains plug prior to any care and maintenance work

Maintenance

The appliance is maintenance-free.

Storage

Prior to longer periods of storage, e.g. in the winter:

- → Completely drain all water from the appliance: Switch the appliance on with detached high-pressure hose and detached water supply (max. 1 minute) and wait, until no more water exits at the high-pressure connection. Turn off the appliance.
- → Remove filter from suction hose for detergent and clean under running water.
- → Pull out the sieve in the water connection using flat-nose pliers and clean under running water.

Frost protection

Caution

Protect the appliance and its accessories against frost.

The appliance and its accessories can get destroyed through frost if there are any water residues in them. To avoid damage to them:

→ Store the appliance and the entire accessories in a frost-safe room.

Spare parts

Use only original KÄRCHER spare parts. You will find a list of spare parts at the end of these operating instructions.

Troubleshooting

You can rectify minor faults yourself with the help of the following overview. If in doubt, please consult the authorized customer service.

⚠ Danger

Turn off the appliance and remove the mains plug prior to any care and maintenance work.

Repair works may only be performed by the authorized customer service.

Appliance is not running

- → Pull on the lever of the trigger gun; the device will switch on.
- → Check whether the voltage indicated on the type plate corresponds to the voltage of the mains supply.
- Check the mains connection cable for damages.

Pressure does not build up in the appliance

- → Appliance ventilation: Switch the appliance on with the high-pressure hose detached and operate (max. 2 minutes) until the water exits the high-pressure connection without bubbles. Switch off appliance and reconnect high-pressure hose.
- → Check the water supply.
- → Pull out the sieve in the water connection using flat-nose pliers and clean under running water.

Strong pressure fluctuations

- Clean high-pressure nozzle: Remove dirt and debris from the nozzle bore, using a needle and rinse through with water from the front.
- → Check water flow quantity.

Appliance is leaking

→ Slight leakage from the appliance pump is normal. If the leakage increases contact the authorized customer service.

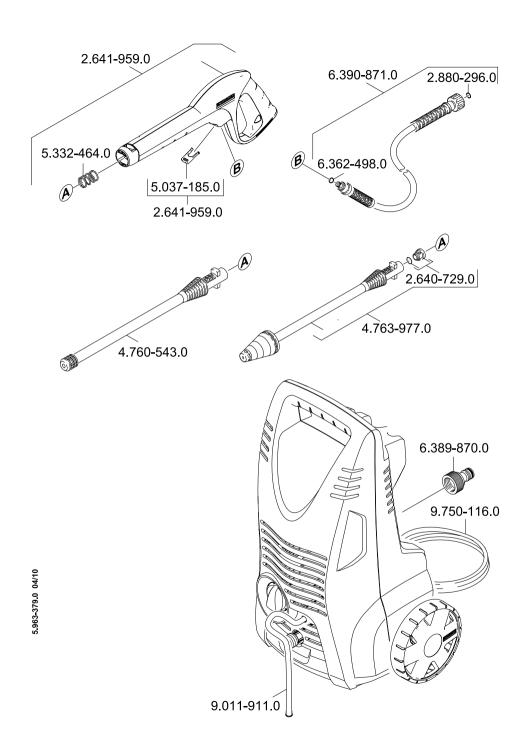
No detergent infeed

- → Detach spray lance from the trigger gun. Work only with the trigger gun.
- → Clean the detergent suction hose filter.
- Check the detergent suction hose for kinks.

Technical specifications

Power connection		
Voltage	220-240	•
	1~50/60	Hz
Connected load	,	kW
Mains fuse (slow-blow)	10	Α
Protective class	II	
Protection class	IP X5	
Water connection		
Max. feed temperature	40	°C
Min. feed volume	8	I/min
Feed pressure	0,2-1,2	MPa
Performance data		
Working pressure	8	MPa
Max. permissible pressure	11	MPa
Water flow rate	5,5	I/min
Detergent flow rate	0,4	I/min
Recoil force of trigger gun	10	N
Hand-arm vibration (ISO 5349)	1,14	m/s ²
Sound pressure level L _{pA} (EN60704-1)	76	dB(A)
Sound power level L _{wA} (2000/14/EG)	91	dB(A)
Dimensions		
Length	277	mm
Width	257	mm
Height	474	mm
Weight	4,4	kg

Subject to technical modifications!



Alfred Kärcher Ges.m.b.H. Lichtblaustraße 7 1220 Wien

(01) 250 600

AUS

Kärcher Ptv. Ltd. 40 Koornang Road Scoresby VIC 3179 **T** (03) 9765 - 2300

B / LUX

Kärcher N.V. Industrieweg 12 2320 Hoogstraten **☎** B: 0900 10027 LUX: 0032 900 10027

Kärcher Indústria e Comércio Ltda. Av. Prof. Benedicto Montenegro 419 CEP 13.140-000 - Paulínia - SP

☎ 0800 176 111

CDN

Kärcher Canada Inc. 6975 Creditview Road Unit #2 Mississauga, Ontario L5N 8E9 **T** 1-800-465-4980

СН

Kärcher AG Industriestraße 16 8108 Dällikon **3** 0844 850 863

CZ Kärcher spol s r.o. Modletice č.p. 141 251 01 Říčany u Prahy **3** 0323 606 014

D

Alfred Kärcher GmbH & Co. KG Service-Center Gissigheim Im Gewerbegebiet 2 97953 Königheim-Gissigheim **(**07195) 903 2065

Kärcher Rengøringssystemer A/S Gejlhavegård 5 6000 Koldina

70 206 667

Ε

Kärcher S.A. Pol. Industrial Font del Radium Calle Doctor Trueta 6-7 08400 Granollers (Barcelona) **5** 902 170 068

Kärcher S.A.S. 5 Avenue des Coquelicots Z.A. des Petits Carreaux 94865 Bonneuil-sur-Marne **7** (01) 43 996 770

FIN

Kärcher OY Yrittäiäntie 17 01800 Klaukkala **2** 0207 413 600

Kärcher(UK) Limited Kärcher House Beaumont Road Banbury Oxon, OX16 1TB

3 01295 752 200

Kärcher Cleaning Systems A.E. 31-33. Nikitara str. & Konstantinoupoleos str. 13671 Acharnes

7 210 - 2316 153

Kärcher Hungária Kft Tormásrét ut 2 2051 Biatorbágy **1** (023) 530 640

нк

Kärcher Limited Unit 10, 17/F. APEC Plaza 49 Hoi Yuen Road Kwun Tong, Kowloon **1** (02) 357-5863

Kärcher S.p.A. Via A. Vespucci 19 21013 Gallarate (VA) **3** 848 - 99 88 77

IRL

Karcher Limited 12 Willow Business Park Nangor Road Clondalkin Dublin 12 **3** (01) 409 77 77

KOR

Karcher Co. Ltd. (South Korea) Youngiae B/D, 50-1, 51-1 Sansoo-dong, Mapo-ku Seoul 121-060

MAL

Karcher Cleaning Systems Sdn. Bhd. No. 8, Jalan Serindit 2 Bandar Puchong Jaya 47100 Puchong, Selangor **5** (03) 5882 1148

Karcher México, SA de CV Av. Gustavo Baz No. 29-C Col. Naucalpan Centro Naucalpan, Edo. de México C.P. 53000 México **7** 01 800 024 13 13

Kärcher AS Stanseveien 31 0976 Oslo **24** 17 77 00

NL

Kärcher BV Postbus 474 4870 AL Etten-Leur **3** 0900-33 444 33

Karcher Limited 12 Ron Driver Place East Tamaki, Auckland **(09)** 274-4603

Neoparts - Com. e Ind. Automóvel, S.A. Av. Infante D. Henrique, Lote 35 1800-218 Lisboa

21 8558300

PL

Kärcher Sp. z o.o. UI. Stawowa 140 31-346 Kraków **T** (012) 6397-222

Kärcher Cleaning Systems Co., Ltd. Part B, Building 30, No. 390 Ai Du Road Shanghai Waigaogujao 200131 **T** (021) 5046-3579

RO

Karcher Romania s.r.l. Sos. Odaji Nr. 439 013606 Bucuresti **3** 0372709001

RUS

000 «Kenxen» 109147, Москва ул.Таганская, д.34, стр.3 **+**7 495 228 39 45

S

Kärcher AB Tagenevägen 31 42502 Hisings-Kärra **1** (031) 577-300

SGP

Karcher Asia Pacific Pte. Ltd. 5 Toh Guan Road East #01-00 Freight Links Express Distripark Singapore 608831 **6897-1811**

SK

Kärcher Slovakia, s.r.o. Beniakova 2 94901 Nitra **3** 037 6555 798

Kärcher Servis Ticaret A.S. 9 Evlül Mahallesi 307 Sokak No. 6 Gaziemir / Izmir **1** (0232) 252-0708

TWN

Karcher Limited 5F/6 No 7 Wu-Chuan 1st Rd Wu-Ku Industrial Zone Taipei County

1 (02) 2299-9626

UA

Kärcher Ukraine Kilzeva doroga, 9 03191, Kyiv **1** (044) 594 75 75

UAE

Karcher FZE Jebel Ali Free Zone RA 8, XB 1, Jebel Ali, Dubai **7** (04) 8836-776

USA Alfred Karcher, Inc. 2170 Satellite Blvd Suite 350

Duluth, GA 30097

678-935-4545: 877-527-2437

Kärcher (Pty.) Limited 144 Kuschke Street Meadowdale Edenvale 1614 **1** (011) 574-5360

